

项目名称: 华南师范大学中外文期刊采购项目
采购编号: 0612-1541C1070408
采购方式: 政府--公开招标
合同标题: 华南师范大学图书馆 2016 年外文原版期刊采购
合同编号: HSZC1509HT900449
合同金额: CNY¥223990.00

合 同 书

卖方: 中国教育图书进出口有限公司

开户银行: 中国银行北京车公庄支行

开户帐号: 3246 5675 0190

联系人: 邓思琳 联系电话: 15014198265 020-38853680

买方: 华南师范大学

开户银行: 工商银行广州市高新区支行

开户帐号: 3602008109000386071

联系人: 熊 鹰 联系电话: 020-85214538

采购人: 陈江霞 联系电话: 020-85211106

华南师范大学图书馆 2016 年外文原版期刊采购合同

合同名称：华南师范大学图书馆 2016 年外文原版期刊采购 采购方式：政府--公开招标
华师大采购单号：HSZC1509CG000449 合同编号：HSZC1509HT900449
买方(甲方)：华南师范大学 签订地点：华南师范大学
卖方(乙方)：中国教育图书进出口有限公司 生效时间：双方签字盖章之日起

根据广东省机电设备招标有限公司组织的华南师范大学中外文中文期刊采购项目（项目编号：0612-1541C1070408，委托编号：BJD042015030）的招标结果，现用户华南师范大学（以下简称甲方）与子包 2 的中标人中国教育图书进出口有限公司（以下简称乙方）就乙方向甲方提供 2016 年外文原版期刊的供货及相关服务，经甲乙双方协商一致，签订本合同，共同遵守如下条款：

一、合同标的

乙方根据甲方要求提供本合同附件一中所列的外文原版期刊及相应服务，并保证供货的期刊及相应服务满足本合同第三条及招标文件中规定的要求。

二、合同货款及结算方式

1. 本合同中标总金额为：人民币贰拾贰万叁仟玖佰玖拾元（CNY¥223990.00）。该价格包含了期刊、随刊附件（光盘、软件等）、运抵甲方指定交货地点的费用、有关服务及所有税费的总和，即包含外文期刊结算价格的所有组成部分（期刊价、手续费、汇率、乙方预付刊款的银行贷款利率等）。

2. 结算方式

(1) 第一次结算时间为 2016 年 6 月 30 日前，第一次结算款金额为本合同总金额的 98%即人民币贰拾壹万玖仟伍佰壹拾元贰角（CNY¥219510.20）。

(2) 第二次结算时间为 2017 年 6 月 30 日前，第二次结算款金额为本合同总金额的 2%扣减去因缺刊或者停刊乙方无法供货需补还给甲方的金额。

(3) 甲方两次结算支付给乙方的总金额不超过本合同中标总金额。甲方通过两次结算支付给乙方金额，即为甲方采购的 2016 年外文原版期刊的最终结算价格。

(4) 乙方每次在收取甲方支付的结算款的同时，向甲方提供符合国家财税法规要求的出版物销售发票。

三、乙方服务质量及要求

1. 乙方定期及时免费提供各国（尤其是英语国家）各类型出版社及其他专门的期刊目录及其期刊报价给甲方。

2. 乙方保证预订期刊卷期到货率达 98% 以上，并且首期到货时间应控制在出版后 60 天之内。

3. 乙方在收到甲方发出的期刊订单后应及时进行订购处理，乙方必须按甲方订购的期刊品种、数量及时供货，除推迟出版或发生影响合同履行的不可抗力情况以外，若不能及时供货，则视为乙方不具备供货条件，甲方有权要求提前终止本合同，因终止本合同及供货而造成的损失由乙方承担。

4. 乙方送交到甲方的期刊与订单不符的，或发现期刊有污损、图文不清、缺页、倒页、缺附件等质量不合格的情况，乙方须无条件予以退换。甲方应自收货之日起 15 个工作日内向乙方提出，乙方必须在 5 个工作日内进行确认并在 10 个工作日内无条件退换。由上述情况造成的损失及费用由乙方承担。

5. 乙方应向甲方提供期刊出版情况和发行的缺刊、缺期情况，并及时进行补缺工作；对于甲方提供的催缺单乙方应该及时反馈并及时补缺。

6. 期刊缺期时，在确定不能补到原刊的情况下，乙方保证免费提供复印本，并退还相应刊款。

7. 乙方应在订购年的第一个月以邮件或信件的形式提供纸本刊相关 Free online (免费电子期刊) 开通业务（如 URL 和注册 ID）等方面的配套服务。

8. 乙方须提供方便快捷的期刊国内递送途径，保证货到即发，每周至少送刊一次，报纸按出版周期递送，及时免费将报刊送达甲方指定地点（包括华南师范大学石牌校区、大学城校区、南海校区）。

9. 乙方须根据甲方实际工作运行过程中发生的情况，提供相应的服务保障。

10. 乙方保证供给的期刊及其配套的音像制品等随刊附件均为原版、正式出版物，不涉及版权问题，并保证期刊及其配套的音像制品为全新、未曾使用过的。否则乙方必须接受无条件退回全部期刊及其配套的音像制品，并承担由此造成的相应法律责任。

11. 乙方保证在本合同项目下提供的期刊及伴随货物不侵犯任何第三方的专利、商标或版权。否则，乙方须承担对第三方的专利或版权的侵权责任并承担因此而发生的所有费用。

12. 期刊的包装均应有良好的防湿、防潮、防雨、及防碰撞的措施，并附上发送清单（包括刊名、份数、单价、刊号）以便查询。凡由于包装不良造成的损失和由此产生的费用均由乙方承担。

四、交货及验收

1. 交货地点：乙方将期刊送至甲方指定地点。具体为：华南师范大学石牌校区图书馆；华南师范大学大学城校区图书馆；华南师范大学南海校区图书馆。

2. 验收按国家有关的规定，由甲乙双方共同进行。验收时如发现所交付的期刊及伴随货物有短装、次品、损坏或其它不符合本合同规定之情形者，甲方应做出详尽的现场记录，或由甲乙双方签署备忘录。验收合格双方签署质量验收表。

五、违约责任

1. 甲方无正当理由拒收期刊及伴随货物、拒付货款的，由甲方向乙方偿付合同总价的 5% 违约金。

2. 甲方未在合同规定时间内向乙方支付货款的，每逾期 1 天甲方向乙方偿付欠款总额的 5% 滞纳金，累计滞纳金总额不超过欠款总额的 5%。甲方逾期付款超过 30 天的，乙方有权对未付款部分的报刊订阅单进行退订处理，同时甲方须向乙方支付已发生的费用（包括但不限于上述原因造成的已参与要数导致无法退订的报刊订阅费用），并把已收取的订阅清单和发票全部返还甲方。

3. 除不可抗力原因外，乙方逾期交付期刊及伴随货物的，每逾期 1 天，乙方向甲方偿付逾期交货部分货款总额的 5% 的滞纳金，累计滞纳金不超过逾期交货部分货款总额的 5%。

4. 乙方所交付的期刊及伴随货物必须权属清楚，不得侵害他人的知识产权，否则甲方有权拒收，并有权据此向乙方要求支付货款总额的 5% 违约金。

六、不可抗力

不可抗力指战争、严重火灾、洪涝、台风、地震等或其他双方认定的不可抗力事件。甲乙双方的任何一方由于不可抗力的原因不能履行或不能完全履行合同时，应尽快向对方通报理由，在提供相应证明后，可允许延期履行、部分履行或不履行，并可根据情况部分或全部免于承担违约责任。

七、争议及解决办法

合同发生争议，由双方协商或由广州市政府采购监督管理部门调解解决，协商或调解不成时提交合同签订地人民法院裁决。因期刊及伴随货物的质量问题发生争议，由双方协商指定第三方机构进行质量鉴定。期刊及伴随货物符合质量标准的，鉴定费由甲方承担；期刊及伴随货物不符合质量标准的，鉴定费由乙方承担。

八、其它

1. 本合同正本六份，具有同等法律效力，甲方执四份、乙方执二份。
2. 未经本合同双方的书面同意，任何一方不得就本合同的内容向任何第三方披露。
3. 本合同未尽事宜，由双方协商处理。

兹有甲乙双方在此确认，本合同为双方合法授权之代表在广州市天河区签订。

甲方：华南师范大学（盖章）

乙方：中国教育图书进出口有限公司（盖章）

签约代表：

签约代表：

签约日期：2015年10月14日

签约日期：2015年10月10日

合同附件：华南师范大学 2016 年外文原版期刊采购报价清单(见 EXCEL 表)

ISSN	刊名	中文译名	出版社	报价
0092-1327	American Art Review.	美国艺术评论	American Art Review.	1044
0036-8075	Science.	科学.	American Association for Advancement of Science.	7294
0036-8075	Science.	科学.	American Association for Advancement of Science.	7294
0003-6536	Apollo.	阿波罗	Apollo Magazine Ltd..	2161
0013-1784	Educational Leadership.	教育领导	Association for Supervision and Curriculum Development.	1186
1093-023X	Journal of Interactive Learning Research.	人机交互式学习研究杂志	Association for the Advancement of Computing in Education.	2639
1055-8896	Journal of Educational MultiMedia and HyperMedia.	教育多媒体与超媒体杂志	Association for the Advancement of Computing in Education.	2639
0004-3214	Art in America.	美国艺术.	Brant Publications.	916
0947-899X	DESIGNERS Digest.	设计者摘要	C.Q.Communication GmbH.	4700
0025-5793	Mathematika.	数学.	Cambridge University Press.	2042
1913-9020	International Education Studies.	国际教育研究	Canadian Center of Science and Education.	5077
1706-8142	CruX Mathematicorum with Mathematical Mayhem.	数学难题	Canadian Mathematical Society.	2142
0011-3530	Current History.	现代史	Current History Inc..	1443
0041-462X	Twentieth Century Literature.	二十世纪文学	Duke University Press	2180
0013-1962	Educational Technology.	教育技术.	Educational Technology Publications Inc..	3293
1465-153X	Speaking English.	英语口语	English Speaking Board (International) Ltd..	1058
0172-7028	European Photography.	欧洲摄影	European Photography.	969
0394-1493	Flash Art International.	艺术快报	Giancarlo Politi Editore.	1516
0011-3344	Current Biography.	当代人物志.	H.W. Wilson Co..	3191
0018-2753	History Today.	今日历史	History Today Ltd.	1398
1082-5754	Entrsekt	学习与技术领域	International Society for Technology in Education.	2133
0031-9120	Physics Education.	物理教育	IOP Publishing.	4087
0034-4885	Reports on Progress in Physics.	物理学进展报告	IOP Publishing.	23499
0022-362X	Journal of Philosophy.	哲学杂志	Journal of Philosophy Inc..	2011
0177-3674	Kunstforum International.	国际艺术论坛.	Kunstforum.	2458
0097-8507	Language.	语言	Linguistic Society of America.	2378
0007-7135	Bloomberg BusinessWeek. (Global Edition)	《商业周刊》(全球版)	McGraw-Hill Companies, Inc.	2683
0032-2032	Poetry.	诗歌	Modern Poetry Association.	1155
1538-6619	YC - Young Children.	儿童	National Association for the Education of Young Children.	1779

世界出版网

0013-8274	English Journal.	英语杂志.	National Council of Teachers of English.	1434
0034-527X	Research in the Teaching of English.	英语教学研究	National Council of Teachers of English.	1465
0027-9358	National Geographic Magazine. (English Ed.)	国家地理杂志.(英文版)	National Geographic Society.	1169
0028-0836	Nature. (Printed in Japan) (Weekly Delivery)	自然。(日本印刷版)	Nature Publishing Group	30984
0028-0836	Nature. (Printed in Japan) (Weekly Delivery)	自然。(日本印刷版)	Nature Publishing Group	30984
0029-862X	Oeil, L.	国际艺术欣赏	Oeil.	1758
0022-1546	Journal of Higher Education	高等教育杂志.	Ohio State University Press.	3499
0308-0587	Modern English Teacher.	现代英语教师	Pavilion Publishing and Media Ltd.	2870
0047-2395	Journal of Educational Technology Systems.	教育技术系统杂志	SAGE Publications Inc	4620
0090-4260	Literature - Film Quarterly.	文学与电影季刊	Salisbury State University.	1560
1438-1753	Novum; World of Graphic Design.	美术设计世界.	SMG Stiebner Medien GmbH.	2612
1050-6926	Journal of Geometric Analysis.	几何分析杂志.	Springer.	5345
1539-1523	Journal of Research on Technology in Education.	教育技术研究杂志	Taylor & Francis Group - US.	3305
0021-2172	Israel Journal of Mathematics.	以色列数学杂志.	The Hebrew University Magnes Press	4578
0144-4360	Literary Review. (as Literary Review and Quarto)	文学评论	The Literary Review and Quarto, Ltd.	1145
1064-0304	Time. (Asia Ed.)	时代.	Time Asia (Hong Kong) Limited.	1710
1064-0304	Time. (Asia Ed.)	时代.	Time Asia (Hong Kong) Limited.	1710
1064-0304	Time. (Asia Ed.)	时代.	Time Asia (Hong Kong) Limited.	1710
0015-8259	Fortune. (Domestic Ed.)	《财富》(国内版)	Time Inc..	1109
1559-663X	English Teaching Forum; A Journal for the Teacher of English Outside the United States.	英语教学论坛	U.S. Information Agency.	690
0030-8684	Pacific Historical Review.	太平洋历史评论	University of California Press	2852
0031-8248	Philosophy of Science.	科学的哲学	University of Chicago Press.	3097
0014-1704	Ethics - Chicago.	伦理学.	University of Chicago Press.	3018
0022-2801	Journal of Modern History.	近代史杂志	University of Chicago Press.	3781
0010-4086	Comparative Education Review.	比较教育评论	University of Chicago Press.	3485
0042-1243	Use of English.	英语用法	University of Leicester English association	1525
0010-7484	Contemporary Literature.	当代文学	University of Wisconsin Press.	2575
0196-3570	World Literature Today.	现代世界文学	World Literature Today.	1969
1017-5725	二十一世紀.	二十一世紀.	香港中文大學中國文化研究所.	1066
合计:				223990

14

10060005576